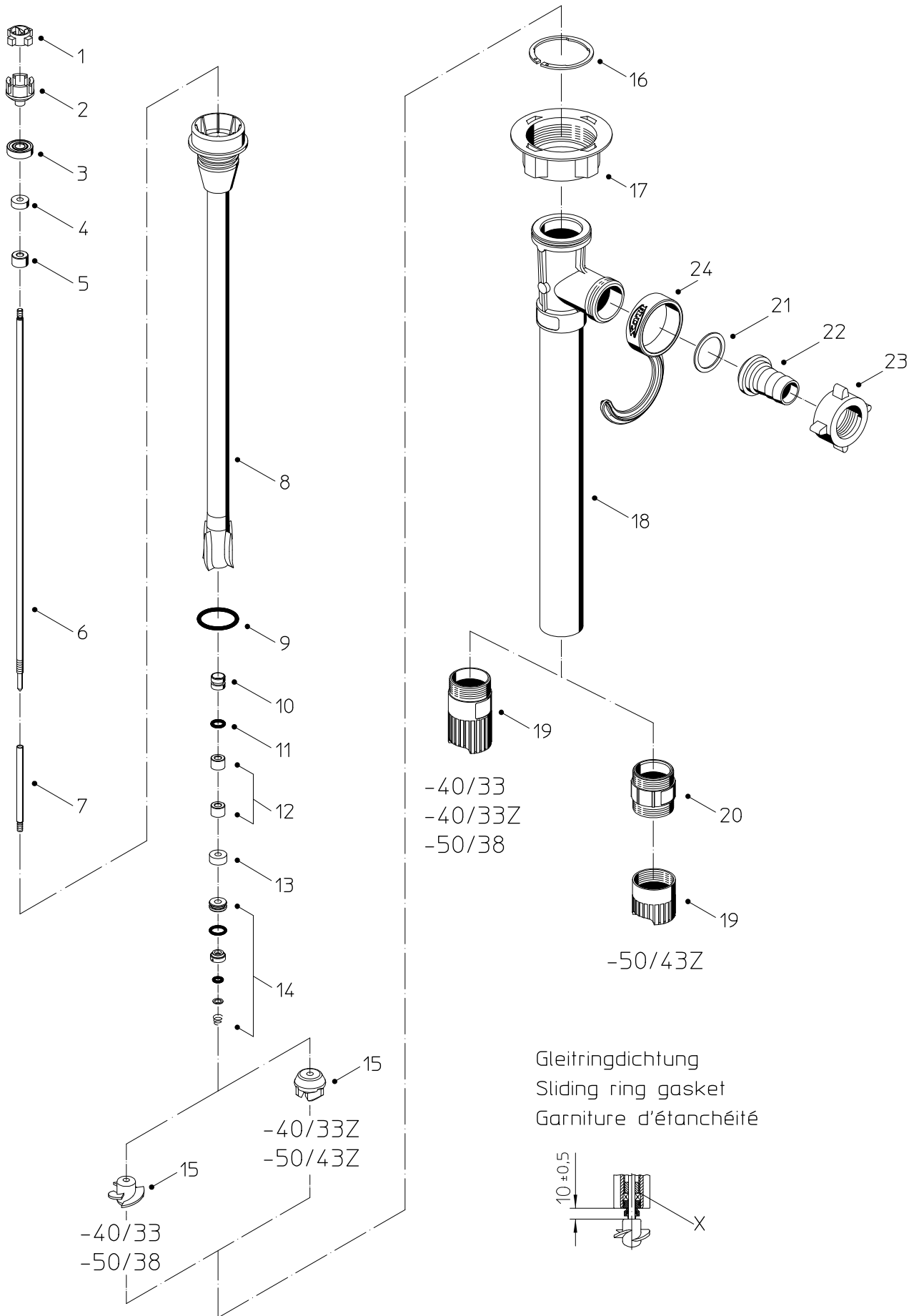




Fasspumpe
Drum pump
Pompe vide-fûts

F 430 PVDF

Format: A4



| Pos. Nr. No. Rep. | Stück/ Gerät Qty./ Unit Qté/ Unité | Bestellbezeichnung | Bestell-Nr. / Part No. / Référence | | | | Description | Désignation |
|-------------------|------------------------------------|--|--|--|--|--|---|---|
| | | | F 430 PVDF -40/33 | F 430 PVDF -40/33Z | F 430 PVDF -50/38 | F 430 PVDF -50/43Z | | |
| | 1 | Innenrohr kpl., Pos. 1-15 Eintauchtiefe 700 mm Eintauchtiefe 1000 mm Eintauchtiefe 1200 mm Eintauchtiefe 1500 mm | 10-430 90 061 10-430 90 062 10-430 90 063 - | 10-430 90 084 10-430 90 085 10-430 90 086 10-430 90 087 | 10-430 90 112 10-430 90 113 10-430 90 114 - | 10-430 90 142 10-430 90 143 10-430 90 144 - | Inner tube cpl., items 1-15 Immersion length 700 mm Immersion length 1000 mm Immersion length 1200 mm Immersion length 1500 mm | Tube intérieur cpl., rep. 1-15 Longueur 700 mm Longueur 1000 mm Longueur 1200 mm Longueur 1500 mm |
| | 1 | Außenrohr kpl., Pos. 16-20 Eintauchtiefe 700 mm Eintauchtiefe 1000 mm Eintauchtiefe 1200 mm Eintauchtiefe 1500 mm | 10-430 90 160 10-430 90 161 10-430 90 162 - | 10-430 90 176 10-430 90 177 10-430 90 178 10-430 90 179 | 10-430 90 194 10-430 90 195 10-430 90 196 - | 10-430 90 214 10-430 90 215 10-430 90 216 - | Outer tube cpl., items 16-20 Immersion length 700 mm Immersion length 1000 mm Immersion length 1200 mm Immersion length 1500 mm | Tube extérieur cpl., rep. 16-20 Longueur 700 mm Longueur 1000 mm Longueur 1200 mm Longueur 1500 mm |
| 1 | 1 | Kupplungskäfig kpl., Pos 1-3 | 10-425 22 000 | 10-425 22 000 | 10-425 22 000 | 10-425 22 000 | Coupling cage cpl., items 1-3 | Cage d'accouplement cpl., rep. 1-3 |
| 2 | 1 | Kupplungsstern | 10-410 14 028 | 10-410 14 028 | 10-410 14 028 | 10-410 14 028 | Coupling star | Etoile d'accouplement |
| 3 | 1 | Kupplungskäfig | 10-420 51 275 | 10-420 51 275 | 10-420 51 275 | 10-420 51 275 | Coupling cage | Cage d'accouplement |
| 4 | 1 | Rillenkugellager | 10-922 40 005 | 10-922 40 005 | 10-922 40 005 | 10-922 40 005 | Grooved ball bearing | Roulement à billes |
| 5 | 1 | Wellendichtring (NBR) | 10-925 10 001 | 10-925 10 001 | 10-925 10 001 | 10-925 10 001 | Shaft seal (NBR) | Joint à lèvres (NBR) |
| 6 | 1 | Gleitlager | 10-920 51 013 | 10-920 51 013 | 10-920 51 013 | 10-920 51 013 | Slide bearing | Palier glissant |
| | 1 | Obere Welle Eintauchtiefe 700 mm Eintauchtiefe 1000 mm Eintauchtiefe 1200 mm Eintauchtiefe 1500 mm | 10-430 41 307 10-430 41 310 10-430 41 312 - | 10-430 41 307 10-430 41 310 10-430 41 312 - | 10-430 41 307 10-430 41 310 10-430 41 312 10-430 41 315 | 10-430 41 307 10-430 41 310 10-430 41 312 - | Upper shaft Immersion length 700 mm Immersion length 1000 mm Immersion length 1200 mm Immersion length 1500 mm | Arbre supérieur Longueur 700 mm Longueur 1000 mm Longueur 1200 mm Longueur 1500 mm |
| 7 | 1 | Untere Welle | 10-430 41 331 | 10-430 41 331 | 10-430 41 331 | 10-430 41 331 | Lower shaft | Arbre inférieur |
| 8 | 1 | Innenrohr mit Pos. 5, 10 und 12 Eintauchtiefe 700 mm Eintauchtiefe 1000 mm Eintauchtiefe 1200 mm Eintauchtiefe 1500 mm | 10-430 90 037 10-430 90 038 10-430 90 039 - | 10-430 90 037 10-430 90 038 10-430 90 039 - | 10-430 90 027 10-430 90 028 10-430 90 029 10-430 90 030 | 10-430 90 027 10-430 90 028 10-430 90 029 - | Inner tube with items 5, 10 and 12 Immersion length 700 mm Immersion length 1000 mm Immersion length 1200 mm Immersion length 1500 mm | Tube intérieur avec rep. 5, 10 et 12 Longueur 700 mm Longueur 1000 mm Longueur 1200 mm Longueur 1500 mm |
| 9 | 1 | O-Ring Ø 32,2 x 3 (FKM) | 10-925 65 003 | 10-925 65 003 | 10-925 65 003 | 10-925 65 003 | O-ring Ø 32,2 x 3 (FKM) | Joint torique Ø 32,2 x 3 (FKM) |
| | 1 | O-Ring Ø 32,2 x 3 (FFKM) | 10-925 65 028 | 10-925 65 028 | 10-925 65 028 | 10-925 65 028 | O-ring Ø 32,2 x 3 (FFKM) | Joint torique Ø 32,2 x 3 (FFKM) |
| | 1 | O-Ring Ø 32 x 3 (EPDM)* | 10-925 65 026 | 10-925 65 026 | 10-925 65 026 | 10-925 65 026 | O-ring Ø 32 x 3 (EPDM)* | Joint torique Ø 32 x 3 (EPDM)* |
| 10 | 3 | Stützlager mit Pos. 11 Eintauchtiefe 700 mm | 10-920 51 010 | 10-920 51 010 | 10-920 51 010 | 10-920 51 010 | Support bearing with item 11 Immersion length 700 mm | Palier de support avec rep. 11 Longueur 700 mm |
| | 5 | Eintauchtiefe 1000 mm | | | | | Immersion length 1000 mm | Longueur 1000 mm |
| | 6 | Eintauchtiefe 1200 mm | | | | | Immersion length 1200 mm | Longueur 1200 mm |
| | 8 | Eintauchtiefe 1500 mm | | | | | Immersion length 1500 mm | Longueur 1500 mm |
| 11 | 2 | O-Ring Ø 9 x 2,25 (NBR) | 10-925 13 004 | 10-925 13 004 | 10-925 13 004 | 10-925 13 004 | O-ring Ø 9 x 2,25 (NBR) | Joint torique Ø 9 x 2,25 (NBR) |
| 12 | 2 | Gleitlager | 10-920 51 014 | 10-920 51 014 | 10-920 51 014 | 10-920 51 014 | Slide bearing | Palier glissant |
| 13 | 1 | Wellendichtring (FKM) | 10-925 11 001 | 10-925 11 001 | 10-925 11 001 | 10-925 11 001 | Shaft seal (FKM) | Joint à lèvres (FKM) |
| 14 | 1 | Gleitringdichtung (FKM) <i>alternativ:</i> | 10-958 25 055 | 10-958 25 055 | 10-958 25 055 | 10-958 25 055 | Mechanical seal (FKM) <i>optional:</i> | Garniture d'étanchéité (FKM) <i>facultatif:</i> |
| | 1 | Gleitringdichtung (FKM-Balg)* | 10-958 25 067 | 10-958 25 067 | 10-958 25 067 | 10-958 25 067 | Mechanical seal (FKM-bellows)* | Garniture d'étanchéité (FKM-soufflet)* |
| | 1 | Gleitringdichtung (FFKM) | 10-958 25 092 | 10-958 25 092 | 10-958 25 092 | 10-958 25 092 | Mechanical seal (FFKM) | Garniture d'étanchéité (FFKM) |
| | 1 | Gleitringdichtung (EPDM)* | 10-958 25 110 | 10-958 25 110 | 10-958 25 110 | 10-958 25 110 | Mechanical seal (EPDM)* | Garniture d'étanchéité (EPDM)* |
| X | nach Bedarf / in case of need | Ausgleichsscheibe Ø 6,5 x Ø 15,5 x 0,5 | 10-908 06 011 | 10-908 06 011 | 10-908 06 011 | 10-908 06 011 | Comp. washer Ø 6,5 x Ø 15,5 x 0,5 | Rondelle comp. Ø 6,5 x Ø 15,5 x 0,5 |
| X | | Ausgleichsscheibe Ø 6,5 x Ø 15,5 x 1 | 10-908 06 012 | 10-908 06 012 | 10-908 06 012 | 10-908 06 012 | Comp. washer Ø 6,5 x Ø 15,5 x 1 | Rondelle comp. Ø 6,5 x Ø 15,5 x 1 |
| 15 | 1 | Rotor | 10-430 41 300 | 10-425 21 158 | 10-420 24 296 | 10-430 41 301 | Impeller | Turbine |
| 16 | 1 | Sicherungsring | 10-918 80 002 | 10-918 80 002 | 10-918 80 002 | 10-918 80 002 | Circlip | Circlip |
| 17 | 1 | Überwurfmutter | 10-907 90 070 | 10-907 90 070 | 10-907 90 070 | 10-907 90 070 | Union nut | Ecrou de liaison |
| 18 | 1 | Außenrohr mit Pos. 19 (und 20) Eintauchtiefe 700 mm Eintauchtiefe 1000 mm Eintauchtiefe 1200 mm Eintauchtiefe 1500 mm | 10-430 91 083 10-430 91 086 10-430 91 088 - | 10-430 91 121 10-430 91 124 10-430 91 126 - | 10-430 91 169 10-430 91 172 10-430 91 174 10-430 90 177 | 10-430 91 227 10-430 91 230 10-430 91 232 - | Outer tube with item 19 (and 20) Immersion length 700 mm Immersion length 1000 mm Immersion length 1200 mm Immersion length 1500 mm | Tube extérieur avec rep. 19 (et 20) Longueur 700 mm Longueur 1000 mm Longueur 1200 mm Longueur 1500 mm |
| 19 | 1 | Fußstück | 10-430 61 198 | 10-430 61 199 | 10-430 61 291 | 10-430 61 200 | Foot piece | Pièce embase |
| 20 | 1 | Adapter | | | | 10-430 61 201 | Adaptor | Adaptateur |
| | | Lebensmittel-Schmierfett / kg (für Wellendichtringe und Innenrohr) | 10-952 00 012 | 10-952 00 012 | 10-952 00 012 | 10-952 00 012 | Food grade grease / kg (for shaft seals and inner tube) | Graisse spéciale alimentaire / kg (pour joints à lèvres et tube intérieur) |
| | | Zubehör: | | | | | Accessories: | Accessoires: |
| | 1 | Schlauchanschluss DN 19; Pos. 21-23 | 10-959 04 101 | 10-959 04 101 | 10-959 04 101 | 10-959 04 101 | Hose connection DN 19; items 21-23 | Raccord de sortie DN 19; rep. 21-23 |
| 21 | 1 | Flachdichtung | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | Flat seal | Joint plat |
| 22 | 1 | Schlauchstecker DN 19 | 10-959 05 084 | 10-959 05 084 | 10-959 05 084 | 10-959 05 084 | Hose connector DN 19 | Embout cannelé DN 19 |
| 23 | 1 | Knebelüberwurfmutter G 1 1/4 <i>wahlweise</i> | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | Cap nut G 1 1/4 <i>optional</i> | Ecrou-raccord G 1 1/4 <i>facultatif</i> |
| | 1 | Schlauchanschluss DN 25; Pos. 21-23 | 10-959 04 102 | 10-959 04 102 | 10-959 04 102 | 10-959 04 102 | Hose connection DN 25; items 21-23 | Raccord de sortie DN 25; rep. 21-23 |
| 21 | 1 | Flachdichtung | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | 10-925 64 003 | Flat seal | Joint plat |
| 22 | 1 | Schlauchstecker DN 25 | 10-959 05 085 | 10-959 05 085 | 10-959 05 085 | 10-959 05 085 | Hose connector DN 25 | Embout cannelé DN 25 |
| 23 | 1 | Knebelüberwurfmutter G 1 1/4 | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | 10-907 90 026 | Cap nut G 1 1/4 | Ecrou-raccord G 1 1/4 |
| 24 | 1 | FLUX-Clip | 10-001 10 424 | 10-001 10 424 | 10-001 10 424 | 10-001 10 424 | FLUX-Clip | FLUX-Clip |
| | | * als Sonderausführung lieferbar | | | | | * available as special version | * disponible en version spéciale |